



**Herausgeber:** Bürgermeisteramt St. Märgen, Telefon 07669 9118-0, Telefax 07669 9118-40, e-mail: standesamt@st-maergen.de, Internet: www.st-maergen.de. **Verantwortlich für den redaktionellen Teil:** Bürgermeister Manfred Kreuzt, **für den übrigen Inhalt:** A. Stähle, Stockach, **Druck:** Primo Verlag Stockach, A. Stähle, Meßkircher Str. 45, 78333 Stockach, Telefon 07771 9317-11, Telefax 07771 9317-40, E-Mail: info@primo-stockach.de, Internet: www.primo-stockach.de

### **Roßfest 2013 - Verkaufsstellen Festzeichen**

Ab sofort sind Festzeichen für das Roßfest zum Preis von 3,00 € erhältlich. Verkaufsstellen: Rathaus, Tourist Info.

### **Roßfest - Schüler für den Festabzeichen-Verkauf gesucht**

Wer hat Lust, ein paar Euro zu verdienen? Für 100 verkaufte Festzeichen gibt es 30 EURO. Wir suchen noch SchülerInnen mit Interesse für den Verkauf von Festzeichen, auch schon vor dem Roßfest und bei den St. Märgener Veranstaltungen rund ums Pferd. Zum Beispiel: Fohlenschau 08.08.2013. Bitte einfach melden im Rathaus bei Frank Simon, Tel. 9118-14, dort ist die Ausgabe, oder bei Thomas Mark, Tel. 921158.

### **Papiersammlung**

Nächste Papiersammlung des DRK am Samstag, 20.07.2013, von 9.00 bis 12.00 Uhr. Bitte das Papier zum Sammelcontainer auf Parkplatz bei den Sportplätzen bringen.

Für Ihre Unterstützung vielen Dank.

Ihr DRK OV St.Märgen

### **Die Energiegenossenschaft eG informiert**

Bisher wurden einschließlich der Hausanschlüsse annähernd 2.000 m Rohrleitung verlegt. Zahlreiche weitere Hauseigentümer haben mit uns Energielieferverträge abgeschlossen, so dass die Anzahl der Anschlüsse mittlerweile bei über 170 Häusern liegt. Bedingt durch die schlechten Witterungsverhältnisse und neu hinzugekommene Hausanschlüsse sind wir zeitlich in Verzug. Mit den Erdarbeiten in der Glottentalstraße kann nicht mehr vor dem Roßfest begonnen werden, da das Straßenbauamt in diesem Abschnitt derzeit eine weitere Ampelregelung des Verkehrs wegen Sperrung der Straße nach Wagensteig nicht genehmigt. Nach Beendigung der Erdarbeiten im Bereich Kirchplatz / Klosterhof wird dann voraussichtlich die Rohrverlegung im Abschnitt Sägenbach oder Löwenstrasse / Kandelweg fortgesetzt. Wir spüren, dass die Dorfgemeinschaft für die Erschwerisse durch die Bauarbeiten großes Verständnis entgegen bringt. Herzlichen Dank dafür. Von einigen Hauseigentümern werden unsere Bauarbeiter mit Getränken, Kuchen etc. versorgt. Das ist eine sehr nette Geste, für die wir uns besonders bedanken wollen.

Ihre Energiegenossenschaft St. Märgen eG  
Der Vorstand

Die St. Märgener Jugend musiziert:

## **Kleines Sommerkonzert**



**Schülerorchester** & **Jungmusik**  
des Akkordeonorchester „Chill Out“ e. V. der Trachtenkapelle St. Märgen e. V.



**Kaffee, Kuchen und kalte Getränke**

**Samstag, 13. Juli 2013, 15.00 Uhr  
Augustinerplatz St. Märgen**

Bei Regen findet das Konzert im Vereinsraum der Schule statt!

### **„Mir selber“ – St. Märgemer Talente präsentieren sich**

Bisher hat st.märgenkultur e.V. hauptsächlich Veranstaltungen mit professionellen Künstlern und Kulturschaffenden von auswärts zur Ergänzung der ohnehin lebendigen traditionellen Dorfkultur organisiert. Dies durchaus mit Erfolg und das soll auch so weiter gehen. Aber auch in St. Märgen gibt es viele kreative Menschen, deren Talente oft noch im Verborgenen schlummern. Damit ist jetzt Schluss, denn: Unter dem Titel „**Mir selber**“ ist am 22. November 2013 in der Schwarzwaldhalle eine Veranstaltung geplant, auf der es heißt: „Bühne frei“ für St. Märgemer Künstler!

Die Idee ist dabei, dass alle, die sich in irgendeiner Form künstlerisch betätigen, ob allein oder in einer Gruppe, dort ihr Schaffen vorstellen können. Einige Programmpunkte stehen bereits fest und wir können heute schon sagen, dass Sie sich auf manche Überraschung freuen können. Trotzdem können jeder und jede noch mitmachen. Wer sich also angesprochen fühlt und einen Beitrag bieten möchte, soll sich bitte bis zum 20. Juli 2013 bei einem der folgenden Ansprechpartner melden: Anja Faller Tel: 1348, Friedrich von Flotow Tel: 209, Erich Krieger Tel: 921233.

## Redaktionsschluss und Anzeigenschluss

für das Mitteilungsblatt St. Märgen ist jeweils Montag, 10.00 Uhr, auf dem Rathaus.

Die Verteilung erfolgt jeweils mittwochs.

Änderungen bezüglich Feiertagen entnehmen Sie dem aktuellen Mitteilungsblatt.



## WICHTIGE TELEFON-NUMMERN · EINRICHTUNGEN U. ADRESSEN

### ▼ ÄRZTLICHER NOTDIENST

**Ärztlicher Notfalldienst in der Nacht,  
an den Wochenenden und Feiertagen:**

Ärztlicher Notdienst, Notfallpraxis:

Tel. 0761/8099800;

Freiburger Kindernotfallpraxis (St. Josefs-  
krankenhaus): Tel. 0761/80998099;

**Zahnärztliche Notrufnummer an  
den Wochenenden und Feiertagen:**  
01803/222555-45

**Notruf / Rettungsdienst /  
Feuerwehr: Tel. 112**

### ▼ APOTHEKE

**Samstag, 13.07.2013**

Scheffel-Apotheke Löffingen,  
Untere Hauptstr. 8

79843 Löffingen, Tel. 07654 – 91060

St. Barbara-Apotheke, Lindenmattenstr. 40

79117 Freiburg (Littenweiler),

Tel. 0761 – 611260

**Sonntag, 14.07.2013**

St. Blasius-Apotheke Buchenbach,  
Lärchenstr. 2

79256 Buchenbach, Breisgau,

Tel. 07661 – 7230

**Montag, 15.07.2013**

Breisgau-Apotheke am Hauptbahnhof,  
Eisenbahnstr. 64

79098 Freiburg (Innenstadt),

Tel. 0761 – 24288

Park-Apotheke, Kirchplatz 7

79853 Lenzkirch, Tel. 07653 . 290

**Dienstag, 16.07.2013**

Titisee-Apotheke, Jägerstr. 2

79822 Titisee-Neustadt (Titisee),

Tel. 07651 – 8202

Waldsee-Apotheke, Schwarzwaldstr. 127

79117 Freiburg (Wiehre), Tel. 0761 – 32524

**Mittwoch, 17.07.2013**

Pinocchio-Apotheke, Günterstalstr. 11

79102 Freiburg (Wiehre),

Tel. 0761 – 7075155

**Donnerstag, 18.07.2013**

Kloster-Apotheke St. Märgen,

Wagensteigstr. 11

79274 St. Märgen, Tel. 07669 – 219

Stadt-Apotheke Neustadt, Hauptstr. 6

79822 Titisee-Neustadt (Neustadt),

Tel. 07651 – 933880

**Freitag, 19.07.2013**

St. Gallus-Apotheke, Hauptstr. 17

79199 Kirchzarten, Breisgau,

Tel. 07661 – 5047

**Öffnungszeiten Kloster-Apotheke**

St. Märgen,

Tel. 2 19: Mo. - Sa., 08.30 - 12.30 Uhr;

Mo., Di., Do., Fr., 14.30 - 18.00 Uhr.

**Mittwochnachm. geschlossen.**

### ▼ SONSTIGE HILFSDIENSTE

**Notdienst für Strom:** EnBW Regional AG, Regio-  
nalmittelzentrum Rheinhausen, Tel. 0800 3629477

**Mobiler Sozialer Dienst** (Pflegedienst des  
DRK): Behandlungspflege, Grundpflege,  
Hauswirtschaftliche Hilfe, Vermittlung an-  
derer Hilfen...; Ansprechpartner/Einsatzlei-  
tung: Anni Schwer, Tel. 07660/920353 oder  
0175/2244311.

**Fachstelle Sucht (bwlv):** Beratung, Be-  
handlung, Prävention. Adolph-Kolping-Str.  
19, 79822 Titisee-Neustadt, Tel. 07651/2422,  
Hauptstelle Freiburg: 0761/156309-0.

**Kirchliche Sozialstation Dreisamtal e.  
V.:** Grund- und Behandlungspflege, Hilfe im  
Haushalt, Beratung, Betreuung und Beglei-  
tung. Telefon 07661/9868-0 rund um die Uhr  
erreichbar.

**Einsatz Dorfhelferin:** 07661/7077

**Essen auf Rädern:** Caritasverband Breis-  
gau-Hochschwarzwald, Tel. 07651/911843.

**Hospizgruppe Dreisamtal:** 07661/3139.

**Rechtsanwalt-Notdienst:** Tel. 0172-  
7451940 (18.00 – 08.00 Uhr. Samstags,  
sonn- und feiertags rund um die Uhr).

**Integrationsfachdienst:** Beratungsstelle für  
schwerbehinderte, psychisch erkrankte und  
hörbehinderte ArbeitnehmerInnen und de-  
ren Arbeitgeber. Holzmarkt 8, Freiburg, Tel.  
0761/36894-500, Fax: 0761/36894-455.

**Beratungsstelle für ältere Menschen-**  
und deren Angehörige im Dreisamtal: Tel.  
07661/391-114.

**Tageselternverein Dreisamtal/Hoch-  
schwarzwald:** Sprechzeiten dienstags 09.00  
– 11.00 Uhr, Titisee-Neustadt, Pfauenstr. 4.  
Tel. 07651/972051, tagesmuetter-hsw@gmx.  
de oder www.tev-dreisamtal-hochschwarz-  
wald.de

**Landwirtschaftlicher Betriebs helfer-  
dienst** Südbaden e.V., St. Ulrich: Tel.  
07602/9101-26

**Polizeiposten Hinterzarten:** Rathausstraße  
6, 79856 Hinterzarten, Telefon 07652/9177-0

**Bestattungen Horizonte Dreisamtal:** Alfred  
Schwär, St. Peter, Tel. 07660/920 80 50

**Kath. Kirchengemeinde St. Märgen, Pfarr-  
büro, Tel. 9103-0,** Öffnungszeiten, Mo.:  
09.30 – 11.30 Uhr, Di.: 17.00 – 19.30 Uhr, Mi./  
Fr.: 08.30 – 11.30 Uhr

**Öffnungszeiten des Kindergarten St. Mi-  
chael, Tel. 470:** Montag bis Freitag 7.30 –  
13.30 Uhr, Dienstag und Donnerstag 14.00  
– 17.00 Uhr.

**Pfarrbücherei:** Donnerstag, 16.00 – 18.00  
Uhr, Samstag, 18.00 – 19.00 Uhr

**Betreuungsgruppe St. Märgen:** Donnerstag,  
14.30 – 17.30 Uhr, im Pfarrhaus

**Öffnungszeiten im Rathaus St. Märgen  
(13.07. – 19.07.2013)**

**Bürgermeisteramt:**

Montag, Dienstag 08.00 – 12.00 Uhr,  
14.00 – 16.00 Uhr

Mittwoch, Freitag 08.00 – 12.00 Uhr,

**nachmittags geschlossen**

Donnerstag 08.00 – 12.00 Uhr,  
14.00 – 18.00 Uhr

**Gemeindekasse:**

Montag 08.00 – 12.00 Uhr,  
14.00 – 16.00 Uhr

Di., Mi., Fr. 08.00 – 12.00 Uhr,

**nachmittags geschlossen**

Donnerstag 08.00 – 12.00 Uhr,  
14.00 – 18.00 Uhr

**Tourist-Information:**

Montag – Freitag 09.00 – 12.00 Uhr,

**nachmittags geschlossen**



## AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

### Öffentliche Bekanntmachung der Bodenrichtwerte für St. Märgen zum 31. Dezember 2012

Nach §§ 193 Abs. 3 und 196 Baugesetzbuch (BauGB) in der geltenden Fassung, i.V. m. den §§ 5 Abs. 2, 8 Abs. 2 und 12 der Gutachterausschussverordnung vom 11. Dezember 1989 in der Fassung vom 15. Februar 2005 wurden vom Gutachterausschuss der Gemeinde St. Märgen folgende Bodenrichtwerte für Grundstücke im Gebiet der Gemeinde St. Märgen zum Stichtag 31. Dezember 2012 ermittelt.

Wertzone	Lage/Gebiet	Mittelwert
1	Gebiete innerhalb der Bebauungspläne Rankhof-Hirschen, Pfändlermatte	185,00 €
2	Gebiet im Bereich der Bebauungspläne Hirschenhof, Weberacker	180,00 €
3	Gebiete im Bereich der Bebauungspläne Abt-Dilger-Weg, Waldweg	175,00 €
4	Ortskernlage/Ortsmitte	165,00 €
5	Gebiete innerhalb der Bebauungspläne Rankhof-Meierhofberg, Rankhof-Meierhofberg-Erweiterung, Südöstlicher Ortsteil	150,00 €
6	Gewerbegebiet „Klausen“	110,00 €
7	Bereich Ohmenberg	90,00 €
8	Außenbereich	15,00 €
9	Landwirtschaftliche Flächen	1,10 €
10	Forstwirtschaftliche Grundstücke	0,50 €

Diese Werte beinhalten alle Erschließungskosten. Soweit diese ganz oder teilweise ausstehen, ist zur Verkehrswertermittlung ein entsprechender Abzug vorzunehmen.

Die Bodenrichtwerte sind, soweit vorhanden, von unbebauten Grundstücken und nach Erfahrung auf dem örtlichen Grundstücksmarkt als Preise abgeleitet, wie sie sich ohne Berücksichtigung ungewöhnlicher und persönlicher Verhältnisse ergeben. Sie beziehen sich auf Grundstücke ohne deren Bebauung mit gebietstypischen Eigenschaften. Abweichungen des einzelnen Grundstücks in den wertbestimmenden Eigenschaften insbesondere bezüglich Größe, Gestalt Bodenbeschaffenheit, Umwelteinflüssen, tatsächlicher Nutzung und Nutzbarkeit bewirken Abweichungen seines Verkehrswerts vom Richtwert.

Die Lage-/Gebietsbezeichnungen und die gebietstypischen Nutzungen können von eventuell vorhandenen Bebauungsplanfestsetzungen o.ä. abweichen und begründen keine baurechtlichen Ansprüche.

Die Einteilung der Gebiete nach Richtwertkarte erfolgt nach Kaufpreisrelationen und Markteinschätzung.

Die Angaben sind Mittelwerte. Einzelgrundstücke in den zonal abgrenzten Bereichen können hierbei bis ca. +/-30 % abweichen.

Der Wert des einzelnen Grundstückes ist im Bedarfsfall durch ein Verkehrswertgutachten zu ermitteln.

Aufgestellt nach und entsprechend §196 Baugesetzbuch (BauGB).

St. Märgen, den 03. Juli 2013

gez. Klaus Simon, Vorsitzender des Gutachterausschusses



## Für unsere Mitbürger NOTIERT

### Last-Minute-Börse 2013

Am Mittwoch, 17.07., von 15 bis 19 Uhr, treffen sich in der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77, Experten des Ausbildungsmarktes und Lehrstellensuchende zur „Last-Minute-Börse“ für Ausbildungsstellen. Bewerber ohne Ausbildungsstellen haben noch gute Chancen. Sie dürfen allerdings nicht ausschließlich ihren Traumberuf vor Augen haben, sondern sollten auch berufliche Alternativen einbeziehen. Erstmals können sich Jugendliche auf der Frühbörse bereits über Ausbildungsstellen mit Beginn im Herbst 2014 informieren. Viele Arbeitgeber haben Ihren Ausbildungsbedarf für das nächste Jahr bereits gemeldet. Angesprochen sind Jugendliche unter 25 Jahre ohne Erstausbildung. Ende Juni waren im Bezirk der Agentur für Arbeit Freiburg noch über 1.600 Ausbildungsstellen für Herbst 2013 unbesetzt.

### Studium zu Ende –was nun?

Am Donnerstag, 18.07., informieren Experten des Studentenwerks, der Allgemeinen Ortskrankenkasse (AOK), des Jobcenters und des Hochschulteams der Agentur für Arbeit Freiburg über den Übergang vom Studium in den Beruf. Geklärt werden Fragen über den Status nach dem Studium, über die rechtliche Bedeutung der Arbeitssuchend- und Arbeitslosmeldung, über die Stellensuche und die Bewerbung, über die Weiterversicherung bei Krankenkassen, über die Grundsicherung für Arbeitssuchende (Arbeitslosengeld II) und über die Finanzierung eines weiterführenden Studiums. Die Veranstaltung beginnt um 18:15 Uhr im Kollegiengebäude III (Hörsaal 3042) der Albert-Ludwigs-Universität Freiburg. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

### Privatwald-Info-Abende im Wald

Der Forstbezirk Kirchzarten veranstaltet weitere Termine zur Information der Privatwaldbesitzer. Dabei werden im Wald wesentliche Punkte der Waldbewirtschaftung erläutert. Hierzu gehören unter anderem die Aspekte Nutzungszeitpunkt, Holzmarkt, Naturverjüngung und Jagd. Die Veranstaltungen beginnen um 19.00 Uhr und enden ca. um 21.00 Uhr. Zusätzlich findet im Wildtal eine Veranstaltung zur Douglasienwirtschaft statt. Anmeldung ist nicht erforderlich, bitte rechtzeitig an den Treffpunkten einfinden.

**Nächste Termine:** 19.07., 19:00 Uhr, Buchenbach-Unteribental. Treffpunkt: Feuerwehrgerätehaus Unteribental. 26.07., 19:00 Uhr (Douglasienmischwald), Gundelfingen-Wildtal. Treffpunkt: Flammhof.

## Zukunftsfähige Gemeinden im Ländlichen Raum

In wirtschaftlicher Hinsicht haben sich viele ländliche Regionen in Baden-Württemberg außerordentlich gut entwickelt. Der demographische Wandel ist allerdings bereits spürbar, denn die Bevölkerung nimmt ab. Dies wird sich auf viele Bereiche auswirken und stellt die Gemeinden im Ländlichen Raum vor besondere Herausforderungen. Zahlreiche Fragen stehen im Mittelpunkt der Informationsveranstaltung „Zukunftsfähige Gemeinden im Ländlichen Raum“, die vom Ministerium für Ländlichen Raum und Verbraucherschutz Baden-Württemberg gemeinsam mit dem Gemeindetag Baden-Württemberg und der Akademie Ländlicher Raum Baden-Württemberg veranstaltet wird. Minister Alexander Bonde freut sich auf den Dialog mit den Kommunen und der Bürgerschaft: „Wir wollen unsere ländlichen Räume auch in Zukunft stark halten. Wie wir das schaffen können, möchte ich mit den Menschen vor Ort diskutieren.“ Alle kommunalpolitisch interessierten Bürger/-innen sind herzlich eingeladen. Die Veranstaltung

findet statt am 23.07.2013, von 18.00 – 20.45 Uhr in der Kulturhalle, Dorfstraße 3, 79874 Breitnau. Die Teilnahme ist kostenlos. Anmeldungen werden erbeten bei der Akademie Ländlicher Raum, Tel.: 07171/917-340; E-Mail: alr@lel.bwl.de). Weitere Informationen unter: www.alr-bw.de.

## Aktuelle Warnmeldung der Polizei

Am Dienstagmorgen registrierte die Polizeidirektion Freiburg bislang vier sogenannte Telefonanrufe „Enkeltrickbetrüger/Schockanrufer“. Angerufen wurden betagte Herrschaften in Freiburg-Haslach und Freiburg-Hochdorf. Die unbekanntenen Ganoven waren aber auch in Ehrenkirchen-Norsingen und in Bad Krozingen aktiv. Zum Erfolg kamen die Telefonbetrüger bislang noch nicht. Die Polizei warnt vor diesen Machenschaften und bittet um erhöhte Aufmerksamkeit.

### Tipps der Polizei

- Achtung bei Geldforderungen am Telefon.

• Seien Sie misstrauisch, wenn sich Personen am Telefon als Verwandte oder als Bekannte ausgeben, die Sie als solche nicht erkennen.

• Geben Sie keine Details preis zu Ihren familiären oder finanziellen Verhältnissen.

• Lassen Sie sich nicht unter Zeitdruck setzen – denken Sie in Ruhe nach

• Rufen Sie im Zweifel den Verwandten unter einer Ihnen vorher bekannten Nummer zurück.

• Halten Sie nach einem Anruf mit Geldforderungen Rücksprache mit Ihrer Familie oder der Polizei.

• Übergeben Sie niemals Geld an Fremde.

• Informieren Sie sofort die Polizei, wenn Ihnen ein Anruf verdächtig erscheint. Telefon 110 oder jedes Polizeirevier.



## Veranstaltungen

**Mittwoch, 10.07.2013**

St. Märgen

Treffpunkt: Dorfbrunnen **Bike-Treff**

Mountainbike & Rennrad, Mittwoch, 18:00 Uhr

Zusatztermine nach tel. Vereinbarung. Anmeldung bei Reinhard Ruffer 07669-300 oder Franz Faller 07669-635. Teilnahme auf eigene Gefahr!

**Mittwoch, 10.07.2013**

10:00 - 17:00

St. Märgen, Kloster Museum **Kloster Museum - Landschaft, Kunst, Uhrengeschichte**

Das Kloster Museum St. Märgen zeigt seine Schätze: Die Schwarzwalduhr Reise ins Uhrenland und weltweiter Uhrenhandel, Schwarzwälder Hinterglasmalerei, Werke des Klosterbildhauers

Matthias Faller. Kleine Kunst Ausstellung von Schülerarbeiten aus der Sammlung von Ernst Hug Führung an Öffnungstagen: 11.00 Uhr Eintritt 3,50 Euro, unter 15 Jahren Eintritt Frei, Führungen zzgl. 2,00 Euro

**Mittwoch, 10.07.2013**

13:00 - 17:00

St. Märgen, Galerie „ars alta“, Rathausplatz 2 „**Wandlungen**“ **Ausstellung von Bettina Bosch & Rainer Malich**

**Mittwoch, 10.07.2013**

17:30

St. Märgen, Pfarrkirche **Kirchenführung**

Erfahren Sie mehr über Kirche und Kloster.

Gruppentermine auf Anfrage. Eintritt frei, Spenden erwünscht

**Donnerstag, 11.07.2013**

10:00 - 17:00

St. Märgen, Kloster Museum **Kloster Museum - Landschaft, Kunst, Uhrengeschichte**

Das Kloster Museum St. Märgen zeigt seine Schätze: Die Schwarzwalduhr, Reise ins Uhrenland und

weltweiter Uhrenhandel, Schwarzwälder Hinterglasmalerei, Werke des Klosterbildhauers Matthias Faller. Kleine Kunst Ausstellung von Schülerarbeiten aus der Sammlung von Ernst Hug Führung an Öffnungstagen: 11.00 Uhr Eintritt 3,50 Euro, unter 15 Jahren Eintritt Frei, Führungen zzgl. 2,00 Euro

**Donnerstag, 11.07.2013**

13:00 - 17:00

St. Märgen, Galerie „ars alta“, Rathausplatz 2 „**Wandlungen**“ **Ausstellung von Bettina Bosch & Rainer Malich**

**Freitag, 12.07.2013**

09:15

St. Märgen, Bushaltestelle Post **Geführte Tagestour „Kandel - St. Märgen“**

Anfahrt zum Kandel mit dem Linienbus (KONUS-Gästekarte). Die Wanderung führt vom Kandel über den Plattensee mit Einkehr im Plattenwirthaus. Weiter geht's zur Gschwanderobelhütte, Kapfenkapelle zurück nach St. Märgen. Bequeme Wanderung ohne Steigungen mit Panoramaaussichten. Länge ca 14 km.

Varianten sind nach Absprache mit dem Wanderführer möglich! kostenfrei, keine Anmeldung erforderlich

**Samstag, 13.07.2013**

St. Märgen

Treffpunkt: Dorfbrunnen **Bike-Treff**

Mountainbike & Rennrad, Samstag, 14:00 Uhr

Zusatztermine nach tel. Vereinbarung. Anmeldung bei Reinhard Ruffer 07669-300 oder Franz Faller 07669-635. Teilnahme auf eigene Gefahr!

**Samstag, 13.07.2013**

13:00 - 17:00

St. Märgen, Galerie „ars alta“, Rathausplatz 2 „**Wandlungen**“ **Ausstellung von Bettina Bosch & Rainer Malich**

**Samstag, 13.07.2013**

15:00

St. Märgen, Augustinerplatz **Konzert Trachtenkapelle St. Märgen**

**Sonntag, 14.07.2013**

St. Märgen, Thurnerkapelle **Hock bei der Thurnerkapelle**

Veranstalter: Pfarrgemeinde St. Märgen

**Sonntag, 14.07.2013**

10:00 - 13:00

St. Märgen, Kloster Museum **Kloster Museum - Landschaft, Kunst, Uhrengeschichte**

Das Kloster Museum St. Märgen zeigt seine Schätze: Die Schwarzwalduhr, Reise ins Uhrenland und weltweiter Uhrenhandel,

Seite 5

Schwarzwälder Hinterglasmalerei, Werke des Klosterbildhauers

Matthias Fallner. Kleine Kunstausstellung von Schülerarbeiten aus der Sammlung von Ernst Hug | Führung an Öffnungstagen: 11.00 Uhr Eintritt 3,50 Euro, unter 15 Jahre Eintritt frei, Führungen zzgl 2,00 Euro

**Sonntag, 14.07.2013**

10:00

St. Märgen, Parkplatz Hausmatte **Familienwanderung (Kinderwagen geeignet)** zum Kapellenfest (Thurnerkapelle). Führung: Thomas Simon, Telefon: 939156**Sonntag, 14.07.2013**

10:00

St. Märgen, Klosterhof **Klosterkultur und Uhrengeschichte - Erlebnisreiche Panoramatour mit historischem Uhrenträger von St. Märgen nach St. Peter**

Nach 1-stündiger Führung durch das Kloster Museum führt die Wanderung mit dem Wanderführer über den Kapfenberg. Vorbei an der Kapfenkapelle und Vogesenkapelle gelangen Sie zum Klosterdorf St. Peter (mit Erläuterungen zur Dorfgeschichte) mit zahlreichen Einkehrmöglichkeiten. Über ÖPNV gelangt man per Bus im 1- bzw. 2-Stunden-Takt zum Ausgangspunkt zurück (mit KO-NUS-Karte gratis!)

Ein Teil des Weges wird von einem historischen Uhrenträger mit „Uhrenkrätze“ begleitet, der viel zu erzählen hat – über die „Schwarzwald-Engländer“, die sich im 18. &amp; 19. Jahrhundert vom Schwarzwald nach England sowie in andere Teile der Welt aufmachten und Glück und Reichtum in der Fremde suchten.

Länge: 7,5 km; reine Gehzeit: ca. 2 Stunden, Anstieg: 150 m, Gefälle: 320 m.

Anmeldung in allen Tourist-Informationen der Hochschwarzwald Tourismus GmbH bis Freitag 17:00 Uhr. Nähere Infos: Tourist Information St. Peter (07652 1206 8370). Mindestteilnehmerzahl 5 Personen. € 7,- für Erwachsene (ab 16 Jahren)€ 4,- für Kinder und Jugendliche von 6 bis einschließlich 15 Jahre€ 4,- für Gäste mit Hochschwarzwald Card

**Sonntag, 14.07.2013**

10:30

St. Märgen, Kapitelsaal „**Geh aus mein Herz und suche Freud**“ **Liederabend mit dem Landfrauenchor** unter Leitung von Waltraud Schüle**Sonntag, 14.07.2013**

13:00 - 17:00

St. Märgen, Galerie „ars alta“, Rathausplatz 2 „**Wandlungen**“ **Ausstellung von Bettina Bosch & Rainer Malich****Sonntag, 14.07.2013**

14:00 - 19:30

St. Märgen, Sportplatz **St. Märgener Straßencup**

Veranstalter: Sportverein St. Märgen

**Montag, 15.07.2013**

14:00 - 18:00

St. Märgen, Parkplatz Thurner **Pfannkuchentag auf dem Danielhof**

Wie viel Arbeit steckt in einem Pfannkuchen? Für Kinder ab 5 Jahren. Anmeldung Tel.07652-12060 7,00 Euro/5,00 Euro mit Gästekarte und Hochschwarzwald Card

**Dienstag, 16.07.2013**

18:00

St. Märgen, Hotel Hirschen **Lauftreff für Jedermann**

mit Nordic-Walking Instruktorin Verena Möst. Gäste sind herzlich willkommen! ca. eine Stunde.

keine Anmeldung erforderlich kostenfrei

**Mittwoch, 17.07.2013**

St. Märgen

Treffpunkt: Dorfbrunnen **Bike-Treff**

Mountainbike &amp; Rennrad, Mittwoch, 18:00 Uhr

Zusatztermine nach tel. Vereinbarung. Anmeldung bei Reinhard Ruffer 07669-300 oder Franz Fallner 07669-635, Teilnahme auf eigene Gefahr!

**Mittwoch, 17.07.2013**

10:00 - 17:00

St. Märgen, Kloster Museum **Kloster Museum - Landschaft, Kunst, Uhrengeschichte**

te

Das Kloster Museum St. Märgen zeigt seine Schätze: Die Schwarzwalduhr, Reise ins Uhrenland und weltweiter Uhrenhandel, Schwarzwälder Hinterglasmalerei, Werke des Klosterbildhauers

Matthias Fallner. Kleine Kunst Ausstellung von Schülerarbeiten aus der Sammlung von Ernst Hug Führung an Öffnungstagen: 11.00 Uhr Eintritt 3,50 Euro, unter 15 Jahren Eintritt Frei, Führungen zzgl. 2,00 Euro

**Mittwoch, 17.07.2013**

13:00 - 17:00

St. Märgen, Galerie „ars alta“, Rathausplatz 2 „**Wandlungen**“ **Ausstellung von Bettina Bosch & Rainer Malich****Mittwoch, 17.07.2013**

14:00

St. Märgen, Krummholzenhof Schweighöfe „**Wildkräuternachmittag**“Machen Sie sich mit Gertrud Kaltenbach bei einem Spaziergang auf den heimischen Wiesen auf die Suche nach Wildkräutern. Genießen Sie die Natur und erfahren Sie viel Wissenswertes über die Heilwirkung der Kräuter und lernen sie deren Verwendung bei anschließender Zubereitung kennen. [www.kraeuterwieble.de](http://www.kraeuterwieble.de)

Anmeldung bis 11.00 Uhr erforderlich, ab 5 Personen 16 €

**Mittwoch, 17.07.2013**

17:30

St. Märgen, Pfarrkirche **Kirchenführung** Erfahren Sie mehr über Kirche und Kloster. Gruppentermine auf Anfrage. Eintritt frei, Spenden erwünscht**Gästeehrungen - Juni 2013**

20 x Anne Marie Lutz und Gilbert Schultheiss aus Ingolshiem, Frankreich. zu Gast bei verschiedenen Gastgebern in St. Märgen zuletzt bei Familie Möst.

Wir bedanken uns bei den Gästen für ihre langjährige Treue und freuen uns auf ein Wiedersehen in St. Märgen.

**Evang. Versöhnungsgemeinde Stegen****Gottesdienst:****Sonntag, 14.07.2013, 10.00 Uhr**

Gottesdienst mit Abendmahl, (Präd. Holtz) in der St. Ursula-Kapelle in St. Peter

**Sommerkonzert:**

Sonntag, 14.07.2013, 17.00 Uhr, Evang. Gemeindezentrum Kirchzarten, u.a. Konzert für Orgel und Orchester, Werke von G. F. Händel und Concerto Grosso op. 3 Nr. 11 in d-Moll von A. Vivaldi, mit Annette Fabriz – Orgel, Kantorei und Kammerorchester

der Evang. Kirchengemeinde Kirchzarten-Stegen, Leitung: Gwendolyn Wellmann u. Gareth Reaks.

**Ökumen. Senioren-Sommerfest:**Donnerstag, 18.7.13, **16.00 Uhr**, Ökumen. Zentrum Stegen. Herzliche Einladung zum Sommerfest mit Grillen, gemeinsam mit den Eschbacher Seniorinnen und Senioren und den Bewohnern der Seniorenwohnanlage.**Kath. Frauengemeinschaft St. Peter und St. Märgen -****Gemeinsame Wanderung**

Zu unserer gemeinsamen Abendwanderung mit der kfd St. Peter/St. Märgen, am Freitag, 19.07.2013, sind alle interessierten Frauen herzlich eingeladen. Treffpunkt ist um 18.00 Uhr, am Parkplatz Rossweiher in St. Peter. Die Wanderung führt uns von St. Peter, über den Lindenberg ins Gasthaus Hirschen („Wirtshäusle“) in Unterbental. Dort werden wir den Abend ausklingen lassen. Rückfahrmöglichkeit nach St. Peter wird organisiert.



## BERICHTE DER VEREINE

### Termine der Freiwilligen Feuerwehr St. Märgen

**13. Juli**

Leistungsabzeichen T.-Neustadt - Leistungsabzeichen T.-Neustadt

**14. Juli**

150 Jahre FFW T.-Neustadt - Alle interessierten Kameraden

### Straßencup

Am Sonntag, 14.07. ab 10 Uhr veranstalten wir wieder unseren alljährlichen Straßencup. Alle Fußballinteressierten sind herzlich eingeladen vorbeizuschauen oder selbst für ihre Straße die Fußballschuhe zu schnüren. Für das leibliche Wohl ist gesorgt.

### Der Schwarzwaldverein St. Märgen

veranstaltet am Sonntag, 14.07.2013 eine Familienwanderung zum Kapellenfest auf dem Thurner. Treffpunkt ist um 10.00 Uhr beim Parkplatz „Hausmatte“. Die Wanderung führt unter dem Kloster entlang, durch die Herrenmatte zum Spielplatz Pfisterwald, weiter über die Geigerhöhe zum Neuhäusle. Von dort über die Anhöhe zum Lehenwald. Am Waldrand entlang Richtung Schanze und beim Hohlengraben über die B 500 hinweg zum Doldenbühl und von dort Thurner (Blockhütte der Thurnerspur). Die Wegstrecke beträgt ca. 7 km, bei einer Gesamtsteigung von rund 230 Metern. Zurück nach St. Märgen je nach Laune mit Bus oder zu Fuß. Die Wanderführung hat Thomas Simon, Telefon 939156.

### Imkerverein

Am Donnerstag, 18.07.2013 um 18.00 Uhr findet bei Oskar Saier eine Imkerversammlung statt. Armin Spürgin hält einen Vortrag über Varroabekämpfung. Es werden die Varroamittel verteilt und Winterfutter kann bestellt werden. Hierzu sind alle Imkerinnen und Imker recht herzlich eingeladen. gez. J. Hog.

### Nachwuchsmusiker gesucht

Hast du Lust ein Instrument zu spielen? Du weißt noch nicht genau welches und möchtest verschiedene mal ausprobieren? Oder möchtest du dich erkundigen, wie die Ausbildung an einem Blasinstrument oder Schlagzeug abläuft? Dafür bieten wir, die Trachtenkapelle St. Märgen, am Samstag, 20.07.2013, einen Schnuppertermin an, von 14 bis 15 Uhr im Proberaum bei der Schule. Es stehen verschiedene Instrumente zum Ausprobieren bereit. Wir freuen uns auf dein Kommen.

Die TK St. Märgen

### Ski-Club St. Märgen

Anstelle der ausgefallenen nordischen Vereinsmeisterschaften veranstaltete der Ski-Club einen Sommersporttag. Über vierzig Kinder nahmen an den vier Wettbewerben teil.

Der jüngste Teilnehmer mit Jahrgang 2010, also gerade drei Jahre alt, war Lenny Dold. Slalom laufen, Sackhüpfen und Autoreifen rollen nahmen 25 Kinder teil. Beim anschließenden Babinilauf über eine Strecke von etwa 200 Metern mit kleinen Hindernissen nahmen 8 Kinder der Jahrgänge 2006 bis 2010 teil. Es folgte das Radfahren über zwei Strecken, 2,5 Kilometer für die jünge-

ren Klassen und 5 Kilometer für die älteren Klassen. Hier nahmen 21 Kinder teil.

Bei der vierten Veranstaltung, dem Biathlon waren 27 Kinder am Start. Als Stadionsprecher fungierte Christoph Faller. Zahlreiche Eltern und Großeltern verfolgten das Geschehen. Bei der anschließenden Siegerehrung dankte Vorsitzender Raimund Löffler den zahlreichen Helferinnen und Helfern.

Er freute sich, dass trotz zahlreicher anderer Veranstaltungen doch eine große Zahl an Kindern am Sommersporttag teilnehmen. Alle Kinder erhielten einen Sachpreis, eine von Mick Lickert gestaltete Urkunde, sowie eine von der Firma Holzwaren Rießle in Holz angefertigte Medaille.

Der Vorsitzende dankte dabei auch den einheimischen Firmen, sowie der Volksbank Freiburg und der Sparkasse Hochschwarzwald für deren Spenden, welche es ermöglicht haben, dass alle Kinder mit einem Preis bedacht werden konnten.

Sein Dank galt auch dem Sportverein für die Bereitstellung des Sportplatzes, sowie der Ski-Zunft Breitnau, welche den Biathlon-Schießstand zur Verfügung stellte. Rainer Stotz hatte die Betreuung des Schießstandes überwacht.

Die Ergebnisse sind unter [www.ski-club-st-maergen.de](http://www.ski-club-st-maergen.de) abrufbar.



## INTERESSANTES & WISSENSWERTES

### Der Verein „Kernzeit St. Peter e.V.“

(in Gründung) sucht zum September 2013 mehrere Mitarbeiter/innen für die Kernzeit- und Nachmittagsbetreuung in Teilzeit mit unterschiedlichem Stundenumfang. Ihre Aufgaben: Betreuung von Grundschulern vor und nach dem Unterricht in der Zeit von 7.15 bis 8.30 Uhr und von 12.00 bis 16.30 Uhr, Hausaufgabenbetreuung, Planung und Durchführung von pädagogischen Angeboten. Eine Ausbildung als Erzieher/in oder vergleichbare pädagogische Qualifikation ist erwünscht. Die Bezahlung erfolgt auf Minijobbasis sowie als Übungsleiterpauschale. Eine spätere Festanstellung ist möglich. Aussagekräftige Bewerbungsunterlagen

senden Sie bis spätestens 19.07. 2013 per E-Mail ([Kernzeit-St.Peter@gmx.de](mailto:Kernzeit-St.Peter@gmx.de)) oder auf dem Postweg an: Kernzeit St. Peter, c/o Marion Saum, Lindenbergstr. 14a, 79271 St. Peter. Weitere Infos erhalten Sie unter der genannten E-Mail-Adresse oder telefonisch bei Sanja Salonen 07660/941719.

### Im Kindergarten „Zum Schutzengel“ in ...

Glottertal ist ab September die Stelle eines/r Erziehers/-in mit 23.4 Wochenstunden zu besetzen.

Die ausführliche Stellenbeschreibung finden Sie im Internet unter [www.an-derglotter-de](http://www.an-derglotter-de)

### Aufbruch –

### Gemäldeausstellung ...

von Simone Reindl, „Wamaku Wandmalkunst“ – Illusionsmalerei und mehr in Oberried. Vernissage am Freitag, 12.7.2013, 17.00 Uhr. Danach ist die Ausstellung in der Ratsstube der Klosterschiire Oberried (1. OG) geöffnet wie folgt: Jeweils freitags bis sonntags an den Wochenenden ab 12.07. bis einschließlich 11.08.2013, Freitag: 15.00 - 18.00 Uhr, Samstag: 11.00 - 15.00 Uhr, Sonntag: 11.00 - 18.00 Uhr.

## 150 Jahre Feuerwehr Neustadt

Großes Jubiläumswochenende von Freitag, 12.07., bis Montag 15.07.2013. Infos rund um das Jubiläum sind unter [www.150-jahre-feuerwehr-neustadt.de](http://www.150-jahre-feuerwehr-neustadt.de) erhältlich.

## Der NABU Dreisamtal

bietet interessierten Familien mit Kindern von 6 bis 12 Jahren am Samstag, 13.07. die Möglichkeit, das Leben der Tiere zu erkunden, die in den Teichen und Tümpeln der Friedrich-Husemann-Klinik leben. Anmeldung bis 11.07. unter 07661-6488. Treffpunkt 15 Uhr bei den Teichen der Friedrich-Husemann-Klinik. Unkostenbeitrag: 5 € pro Person.

## Unter dem Motto

### „Very british“ ...

gastiert am Sonntag, 14.07. um 17 Uhr in der Barockkirche St. Peter der St. Giles Edinburgh Cathedral Choir. Der Chor gehört zu den renommiertesten Chören des Landes. Die St. Giles Cathedral befindet sich in Edinburgh. Besondere Spezialität des Chores ist die romantische Musik Englands. Der Chor wird ein abwechslungsreiches Konzert mit Werken von Purcell, Vaughan Williams, Holst, Finzi und Brahms darbieten. Karten 10 €, erm. 5 €, Vorverkauf Tourist-Info St. Peter 07652/12068370.

## Die Fahr- und Reitergruppe St. Peter ...

lädt ein zum Ponyreiten für Kinder am Sonntag, 14.07.2013, von 14.30 bis 16.30 Uhr auf dem Vereinsreitplatz neben dem Jägerhaus in St. Peter. Die Eltern dürfen sich über

unser Kaffee- und Kuchenangebot freuen! Wenn vorhanden, bitte (Fahrrad-) Helme mitbringen.

## Geprüfte/r Bilanzbuchhalter/in

Am IHK-Bildungszentrum Südlicher Oberrhein startet die berufsbegleitende Fortbildung zum Geprüften Bilanzbuchhalter am 17.09.2013 in Freiburg. Angesprochen sind Interessierte mit abgeschlossener kaufmännischer Ausbildung, die sich im betrieblichen Finanz- und Rechnungswesen auf hohem Niveau spezialisieren wollen. Hierzu wird 16.07.2013 um 17.00 Uhr in Freiburg, Schnewlinstraße 11-13, eine kostenlose und unverbindliche Informationsveranstaltung angeboten. Infos: Tel. 0761/2026-0, e-Mail [info@ihk-bz.de](mailto:info@ihk-bz.de) oder [www.ihk-bz.de](http://www.ihk-bz.de).

## Social - Media - das Ohr am Puls des Marktes

Vortragsveranstaltung von bwcon südwest, Wirtschaftsförderung der Stadt Titisee-Neustadt, Wirtschaftsförderung Region Freiburg im Rahmen von smart businessIT, Referentin: Dr. Nadine Höchstötter, am Donnerstag, 18.07.2013, 19.00 Uhr. Ort: Konferenzraum im Kurhaus Titisee, Strandbadstraße 4, 79822 Titisee-Neustadt. Die Teilnahme ist kostenlos. Um formlose Teilnahmebestätigung per Mail ([suedwest@bwcon.de](mailto:suedwest@bwcon.de)) bis 16.07.2013 wird gebeten.

## Das Solarforum Hochschwarzwald lädt ein

am Dienstag, 16.07.2013, 19.00 Uhr, mit einem Powerpoint-Vortrag „Geschichte der Naturenergie“ am Beispiel der Wutachregion. Referent: Klaus Kreß. 20.00 Uhr Podi-

umsdiskussion „Energiewende in Bürgerhand“. Alle Bundestagskandidaten/-innen im Wahlkreis 288 können an diesem Abend gehört und gefragt werden. Ort: Titisee-Neustadt, Hotel Neustädter Hof.

## Stadtmarketing

kann Städte und Gemeinden stärker machen. Nach innen wird der Zusammenhalt in der Bürgerschaft, in der örtlichen Wirtschaft und der Kommunalpolitik gestärkt. Nach außen können die speziellen Stärken in die Öffentlichkeit gebracht und in das rechte Licht gesetzt werden. Entscheidend ist also nicht mehr die Frage, ob Kommunen ein Marketing benötigen, sondern wie eine professionelle Umsetzung gelingen kann. Die Industrie- und Handelskammern in Baden-Württemberg haben deshalb gemeinsam mit dem Ministerium für Finanzen und Wirtschaft und dem Handelsverband bei der Beratungsgesellschaft CIMA eine Benchmark-Studie zum Stadtmarketing in Auftrag gegeben. Die drei IHKs im Südwesten stellen im Rahmen einer Roadshow nun die Ergebnisse vor. Die kostenlose Veranstaltung im Kurhaus in Titisee am **16.07.2013 beginnt um 17 Uhr**. Die Vorträge sollen eine rege Diskussion auslösen. Weitere Infos: IHK Südlicher Oberrhein, Tel.: 07821/2703-640, E-Mail: [thomas.kaiser@freiburg.ihk.de](mailto:thomas.kaiser@freiburg.ihk.de)

## Für die Fußwallfahrt der ...

Katholischen Landvolk Bewegung (KLB) der Erzdiözese Freiburg auf dem französischen Jakobsweg gibt es kurzfristig noch freie Plätze. Infos/Anmeldung: Tel. 0761/5144-235, E-Mail: [mail@klb-freiburg.de](mailto:mail@klb-freiburg.de), [www.klb-freiburg.de](http://www.klb-freiburg.de).

Immer gut informiert:

# VON A... BIS Z

wie Albrucker Info

wie Zeller Nachrichten



Die Primo-Heimatblätter sind stets aktuell und außerdem der ideale Botschafter für Ihre Werbung!

Blättern Sie online oder geben Sie bequem Ihre Anzeige auf: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

Verlag und Anzeigen: Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, Tel. 07771 / 93 17 - 11, Fax 07771 / 93 17 - 40, [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)

**primo-verlag**  
Fachverlag für Amts-,  
Mitteilungs- und Infoblätter  
+ Individual-Print

Seit 25 Jahren  
der zuverlässige Reiseservice  
Ihres Mitteilungsblattes!



# China

## Trendmetropolen Hongkong, Macau und Inselparadies Hainan

Erleben Sie mit uns vom 04.12. bis 10.12.2013 China ab/an Frankfurt  
in ausgewählten Hotels der Kategorie und .

Reisepreis: p.P. ab € **1.099,-**  
(im Doppelzimmer)

- Zubringerflug nach Frankfurt von Friedrichshafen und zurück (auf Anfrage, vorbehaltlich Verfügbarkeit) Flugzuschlag: € 65,- p.P.
- Zubringerflug nach Frankfurt von Zürich und zurück (auf Anfrage, vorbehaltlich Verfügbarkeit) Flugzuschlag: € 195,- p.P.
- Ausflugspaket € 349,- p.P. • Ausflugs-/Abendessenpaket € 249,- p.P.
- Rail & Fly € 60,- p.P.
- Badeverlängerung auf der Tropeninsel Hainan im Hotel:  
4 x Übernachtungen mit Frühstück € 625,- p.P. im Doppelzimmer  
- Einzelzimmerzuschlag: € 273,- p.P. - 4 x Abendessen € 135,- p.P.  
- Zusatzausflug € 115,- p.P.

1. Tag: Flug nach Hongkong
2. Tag: Ankunft in Hongkong - Ausflugspaket: Orientierungsfahrt Kowloon
3. Tag: Old China Town - ursprüngliches Hongkong  
Ausflugspaket: Stadtrundfahrt Hongkong Island inkl. Sampanfahrt
4. Tag: Ausflugspaket: Lantau - Kloster des kostbaren Lotus und der weltgrößte Buddha
5. Tag: Ausflugspaket: Überfahrt mit dem „Turbo Cat“-Schnellboot von Hongkong nach Macau - Stadtbesichtigung mit Mittagessen - Megaerlebnis „The Venetian“ (Übernachtung in Macau)
6. Tag: Rückflug nach Deutschland oder Beginn der Badeverlängerung in Hainan
- 7.-9. Tag: Badeverlängerung im tropischen Inselparadies Hainan im Südchinesischen Meer - Zusatzausflug Sanya - „Das Ende der Welt“ - Kulturpark Nashan
10. Tag: Rückflug über Hongkong nach Deutschland
11. Tag: Ankunft in Deutschland

Fordern Sie einfach unseren ausführlichen Sonderprospekt an!

Bitte merken Sie für China Hongkong unverbindlich vor:

Person/en im DZ  oder EZ

Vor- und Zuname:

Straße / Hausnummer:

PLZ / Wohnort:

Telefon tagsüber:

Bitte gleich per Post oder Telefax einsenden an: PRIMO-Reisebüro  
Meersburg, Daisendorferstr. 34, 88709 Meersburg,  
Telefax: 075 32 / 80 01 - 22, Telefon: 075 32 / 80 01 - 13  
E-Mail primo@aufundweg.net, Internet: www.aufundweg.net

# Neues Motiv

für einen wachsenden Staufen-Briefmarkensatz



Erhältlich im Kaufladen auf  
[www.staufenstiftung.de](http://www.staufenstiftung.de)  
und über Verkaufsstellen bei  
Handel und Banken.  
Mehr Infos außerdem unter  
Telefon 07633 805-56.

Verbreiten Sie  
unsere Botschaft!

Stiftung zur  
Erhaltung  
der historischen  
Altstadt  
**Staufen**





# Erbeuten Sie fette Rabatte!



**6 ANZEIGEN SCHALTEN**

**4 ANZEIGEN BEZAHLEN**

## Unsere beliebteste Aktion ist wieder da!

Wir bringen Ihnen den Sonnenschein! Rabattierte Anzeigen in den „Blättle“ machen auch Ihre Werbung zum Sommerhit 2013. Buchen Sie also schnell und profitieren Sie!

### Kein Layout? Kein Problem.

Nutzen Sie unseren Grafik-Service für Ihre Anzeigengestaltung (10 Tage Vorlaufzeit).

Unsere Sommeraktion gilt vom 10.6. – 2.8.2013 für die **Kalenderwochen 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31**

Ihre Anzeigen können Sie bequem online auf **www.primo-stockach.de** buchen. Rufen Sie an, wenn Sie Fragen haben! Wir beraten Sie gerne unter **Tel. 077 71 / 93 17 - 11**.

### Noch mehr Vorteile für Sie:

- › Finden Sie interessante **Kombinationsmöglichkeiten** mit Ihren Nachbarausgaben auf **www.primo-stockach.de**. (Kombinationen werden als eine Ausgabe gezählt.)
- › Machen Sie mit einer **Farbanzeige** (Farbzuschlag) besonders stark auf sich aufmerksam.
- › Liefern Sie Ihre **Druckdaten rechtzeitig**, spätestens bis Freitag der Vorwoche.
- › Erteilen Sie uns eine Abbuchungsgenehmigung und Sie erhalten weitere **2 % Skonto**.

Es gelten unsere AGB (siehe [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)) und unsere aktuelle Preisliste Nr. 14 (Stand: Januar 2013). Alle bestehenden Rabattvereinbarungen mit unserem Verlag werden für diese Aktion außer Kraft gesetzt. Jedoch wird das mm-Volumen Ihrem Kundenkonto gutgeschrieben.

Geben Sie bei der Bestellung den Aktionscode ● **P2013-06-02** an

› **Verlag und Anzeigen:** Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, Tel. 077 71 / 93 17 - 11, Fax 077 71 / 93 17 - 40, [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de) | [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

**primo  
verlag**  
Fachverlag für Amts-  
Mitteilungs- und Infoblätter  
+ Individual-Print



**Geflügelverkauf, Mo., 15.07.13, 13.45 Uhr St. Märgen Rath.**  
Renchtalgeflügelhof Bienek, Oberkirch, Tel. 0 78 02/74 46

## Zweitwohnsitz gesucht

Ehepaar sucht ruhige Wohnung (ab 3 Zi.) - gern auch als  
Dauerferienwohnung - zu mieten.  
Tel. 0 61 31 / 3 44 44 oder 01 73 / 6 64 10 08

## 3-Zimmer-Wohnung St. Märgen Ortsmitte

Helle 3-Zimmerwohnung in St. Märgen, Ortsmitte  
ab sofort zu vermieten. Altbau, 1. OG, 65 qm,  
Einbauküche, Zentralheizung, kleiner Süd-Balkon,  
Miete 275,- EUR + NK. Kontakt: Tel. 07471/13260,  
e-mail: [fridolin.wangler@gmx.de](mailto:fridolin.wangler@gmx.de)

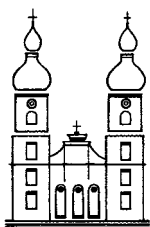
**ENERGIE  
S P A R  
CHECK**



79822 Titisee-Neustadt, Telefon 07651/12 19

*Wir erstellen auch einen Energiepaß für Ihr Haus.*

Dieser Energiesparcheck wird vom Ministerium  
für Umwelt und Verkehr Baden-Württemberg gefördert.



## Zähringer-Apotheke

Dagmar Bantel  
Zähringerstraße 12  
79271 St. Peter / Schwarzwald  
Telefon 07660 / 1555

## Blutdruckmessgeräte-Prüftag am Mittwoch, den 17. Juli

Für eine Prüfgebühr von 10,- € können Sie bei uns  
Ihr Gerät durch einen qualifizierten Prüferingenieur  
kontrollieren lassen.

Beim Kauf eines Neugerätes wird die Prüfgebühr angerechnet.  
**Geräte bitte bis zum Di., den 16. Juli abgeben.**

## Grillabend im

Gasthaus



Felsenstüble

beim Hexenloch

**Genießen Sie viele verschiedene  
Köstlichkeiten vom Holzkohlegrill.  
Jeden Dienstag im Juli und August  
ab 18 Uhr.**

**Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung!**

**Telefon: 07669 707**

Familie Hubert Hermann \* Glashütte

## Dr. Stephanie Eschbach Zahnärztin

Scheuergasse 2 • 79271 St. Peter • Tel. 07660 - 892

**Liebe Patientinnen und Patienten,  
wir machen Sommerurlaub vom 22. Juli bis 11. August 2013.  
Für das entgegengebrachte Vertrauen bedanken wir uns  
und wünschen Ihnen einen schönen Sommer.  
In dringenden Notfällen vertritt uns Praxis Dr. Dehmel, Ebnet,  
Tel.: 0761-62414**

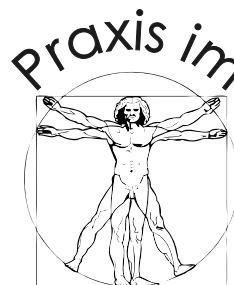
Ab dem 12. August sind wir wieder für Sie da:

Montag: 10.30 - 19.00 Uhr  
Dienstag: 09.00 - 18.00 Uhr  
Mittwoch: 08.00 - 14.00 Uhr  
Donnerstag: 14.00 - 20.00 Uhr  
Freitag: 09.00 - 13.00 Uhr

Ihre Praxis für Zahnheilkunde  
Dr. Stephanie Eschbach und Mitarbeiterinnen

## Kaffeemaschinen Werkstatt

Mo - Fr 8 - 16 Uhr | 07661 - 9796050 | 79199 Burg Birkenhof | Bürger Platz 2



## Dr. med Benedikt Pitsch

Arzt für Allgemeinmedizin  
Lehrbeauftragter der  
Universitätsklinik Freiburg  
Akupunktur  
Naturheilkunde  
Umweltmedizin  
Notfallmedizin

## Dr. med Markus Pohle

Arzt für Innere Medizin  
Palliativmedizin

## Seelgutweg

**Seelgutweg 8 79271 St. Peter**  
Telefon: 07660 / 920 89 89    Telefax: 07660 / 920 89 91

Liebe Patienten,

wir freuen uns Frau Dr. Annette Schoder ab 01.07.2013 in unserem  
Team begrüßen zu dürfen. Frau Schoder ist Fachärztin für Neurologie,  
stammt aus St. Peter und war bisher als Oberärztin in der Neurologi-  
schen Klinik Elzach tätig.

### Sprechzeiten

Mo 8:30 - 12:30 17:00 - 19:00  
Di 8:30 - 12:30 17:00 - 19:00  
Mi 8:30 - 12:30  
Do 8:30 - 12:30 17:00 - 19:00  
Fr 8:30 - 12:30 17:00 - 19:00

Oder außerhalb der Sprechzeiten  
Mobil: 0171 / 775 45 58

**Kleiner Preis - große Wirkung**

**Werben in der Nachbarschaft  
mit Ihrem Primo-Mitteilungsblatt**

**primo verlag**  
Fachverlag für Amts-,  
Mitteilungs- und Infoblätter  
+ Individual-Print

Verlag und Anzeigen: Meßkircher Straße 45,  
78333 Stockach, [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)



## NATURheilpraxis im Tal

Alexander Eberle  
Heilpraktiker  
Talstraße 104  
79286 Glotttetal  
Tel 07684 90 88 357  
Fax 07684 90 88 356  
info@naturheilpraxis-im-tal.de  
www.naturheilpraxis-im-tal.de

Herzlich willkommen,

in meiner im Juli 2013 neu eröffneten Naturheilpraxis im Tal.

**Behandlungsschwerpunkte** • Behandlung chronischer Erkrankungen • aktive Prophylaxe – Organschwachpunkte suchen und stärken • Well-aging – Naturheilkunde und Alter

**Behandlungsmethoden** • Akupunktur / Ohrakupunktur • Klassische Homöopathie • Komplexmittelhomöopathie • Biologische Schmerztherapie • Phytotherapie

Ich freue mich auf Sie. Sprechzeiten nach Vereinbarung.



**Beweg was!**  
Make a difference!



Melde dich für dein Freiwilliges Soziales Jahr, deinen Freiwilligendienst oder dein Praktikum! **Ruf einfach an: (0761) 319 16-65.**

Join us for your voluntary social year, voluntary service or traineeship! **Just give us a call: +49 761 319 16-65.**

### FSJ oder BFD bei der Caritas in Freiburg:

- Sammle Erfahrungen  
Gain experience
- Unterstütze Kinder, Ältere oder Menschen mit Behinderung  
Support children, elderly or challenged people
- In einer unserer 60 Einrichtungen in Freiburg und Umgebung  
In one of our 60 facilities in Freiburg and area
- WG-Zimmer frei!  
We provide housing!

Caritasverband Freiburg-Stadt e.V., Herrenstraße 6  
79098 Freiburg · Telefon (07 61) 319 16-0 · fsj@caritas-freiburg.de  
www.caritas-freiburg.de · www.facebook.com/caritas.freiburg



Steuerfrei - **Führerscheinfrei** - Zulassungsfrei



**Leichtmobile**  
Tullastraße 6  
79341 Kenzingen

[www.leichtmobile.de](http://www.leichtmobile.de) 07644 92179-21



Karlheinz Heiss,  
Leiter ahg Donaueschingen

ahg

[www.ahg-mobile.de](http://www.ahg-mobile.de)



Freude am Fahren

## SO NAH WIE NAHELIEGEND.

Seit vielen Jahren sind wir Ihr Autopartner in der Region. Mit Menschen von hier, die Kundennähe direkt erfahrbar machen. Und die Sie spüren lassen, dass Sie bei uns herzlich willkommen sind. Wir freuen uns darauf, Sie kennen zu lernen. Getreu unserem Leitsatz:

**IHR VERTRAUEN VERDIENEN – JEDEN TAG!**

**Sie haben Fragen oder Wünsche zum Thema Service? Ich bin gerne für Sie da!**

**Thomas Schmid**  
Serviceleiter

Tel. 0771/89855-0  
t.schmid@ahg-mobile.de



Autohandelsgesellschaft mbH

**Donaueschingen**

Rudolf-Diesel-Straße 5 | 78166 Donaueschingen | Tel. 07 71/898 55-0

Ihr Vertrauen verdienen – jeden Tag!

2.000 Angebote auf einen Klick:  
[www.ahg-mobile.de](http://www.ahg-mobile.de)